

Aita santuen izenak

I. Euskal izenen arabera

Euskaraz	Latinez	Gaztelaniaz	Frantsesez	Ingelesez
Adeodato	Adeodatus / Deusdedit	Deodato / Adeodato / Diosdado	Adéodat / Deusdedit	Adeodatus / Deusdedit
Adrian	Hadrianus	Adriano	Adrien	Adrian
Agapeto	Agapetus	Agapito	Agapit	Agapetus
Agaton	Agatho(n)	Agatón	Agathon	Agatho
Alexandro	Alexander	Alejandro	Alexandre	Alexander
Anastasio	Anastasius	Anastasio	Anastase	Anastasius
Anizeto	Anicetus	Aniceto	Anicet	Anicetus
Antero	Anterus	Antero	Antère	Anterus
Benedikto	Benedictus	Benedicto	Benoît	Benedict
Bonifazio	Bonifacius	Bonifacio	Boniface	Boniface
Damaso	Damasus	Dámaso	Damase	Damasus
Dionisio	Dionysius	Dionisio	Denys	Dionysius
Dono	Donus	Dono	Donus	Donus
Eleuterio	Eleutherius	Eleuterio	Eleuther	Eleutherius
Erroman	Romanus	Romano	Romain	Romanus
Eugenio	Eugenius	Eugenio	Eugène	Eugenius
Eusebio	Eusebius	Eusebio	Eusèbe	Eusebius
Eutikiano	Eutychianus	Eutiquiano	Eutychien	Eutychian
Evaristo	Evaristus	Evaristo	Évariste	Evaristus
Eztebe	Stephanus	Esteban	Étienne	Stephen
Fabian	Fabianus	Fabián	Fabien	Fabian
Felix	Felix	Félix	Félix	Felix
Formoso	Formosus	Formoso	Formose	Formosus
Gelasio	Gelasius	Gelasio	Gélase	Gelasius
Gregorio	Gregorius	Gregorio	Grégoire	Gregory
Higinio	Hyginus	Higinio	Hygin	Hyginus
Hilario	Hilarius	Hilario	Hilaire	Hilary
Honorio	Honorius	Honorio	Honorius	Honorius
Hormisdas	Hormisdas	Hormisdas	Hormisdas	Hormisdas
Inozentzio	Innocentius	Inocencio	Innocent	Innocent
Joan / Joanes	Ioannes	Juan	Jean	John

Joan Paulo	Ioannes Paulus	Juan Pablo	Jean-Paul	John Paul
Julio	Iulius	Julio	Jules	Julius
Kaio	Caius	Cayo	Caïus	Gaius
Kalisto	Calixtus	Calixto	Calixte	Calixtus
Klemente	Clemens	Clemente	Clément	Clement
Kleto	Cletus	Cleto	Clet / Anaclet	Anacletus
Konon	Conon	Conón	Conon	Conon
Konstantino	Constantinus	Constantino	Constantin	Constantine
Kornelio	Cornelius	Cornelio	Corneille	Cornelius
Lando	Landus	Landón	Landon	Lando
Leon	Leo	León	Léon	Leo
Liberio	Liberius	Liberio	Libère	Liberius
Lino	Linus	Lino	Lin	Linus
Luzio	Lucius	Lucio	Lucius	Lucius
Marino	Marinus	Marino	Marin	Marinus
Marko	Marcus	Marcos	Marc	Mark
Martin	Martinus	Martín	Martin	Martin
Martzelino	Marcellinus	Marcelino	Marcellin	Marcellinus
Martzelo	Marcellus	Marcelo	Marcel	Marcellus
Melkiades	Miltiades / Melchiades	Melquíades / Milcíades	Miltiade / Melchiade	Miltiades / Melchiades
Nikolas	Nicolaus	Nicolás	Nicolas	Nicholas
Paskoal	Paschalis	Pascual	Pascal	Paschal
Paulo	Paulus	Pablo	Paul	Paul
Pelagio	Pelagius	Pelagio	Pélage	Pelagius
Petri	Petrus	Pedro	Pierre	Peter
Pio	Pius	Pío	Pie	Pius
Pontziano	Pontianus	Ponciano	Pontien	Pontian
Sabiniano	Sabinianus	Sabiniano	Sabinien	Sabinan
Sergio	Sergius	Sergio	Serge	Sergius
Severino	Severinus	Severino	Séverin	Severinus
Silverio	Silverius	Silverio	Silvère	Silverius
Silvestre	Silvester	Silvestre	Sylvestre	Sylvester
Simako	Symmachus	Simaco	Symmaque	Symmachus
Simplizio	Simplicius	Simplicio	Simplice	Simplicius
Sirizio	Siricius	Siricio	Sirice	Siricius
Sisinio	Sisinnius	Sisinio	Sisinnius	Sisinnius
Sixto	Sixtus	Sixto	Sixte	Sixtus
Sotero	Soterus	Sotero	Soter	Soter

Telesforo	Telesphorus	Telesforo	Télesphore	Telesphorus
Teodoro	Theodorus	Teodoro	Théodore	Theodore
Urbano	Urbanus	Urbano	Urbain	Urban
Valentin	Valentinus	Valentín	Valentin	Valentine
Vigilio	Vigilius	Vigilio	Vigile	Vigilius
Viktor	Victor	Víctor	Victor	Victor
Vitaliano	Vitalianus	Vitaliano	Vitalien	Vitalian
Zakarias	Zacharias	Zacarías	Zacharie	Zacharias / Zachary
Zeferino	Zephyrinus	Ceferino	Zéphyrin	Zephyrinus
Zelestino	Celestinus	Celestino	Célestin	Celestine
Zosimo	Zosimus	Zósimo	Zosime	Zosimus

- Aita santua Elizak santu izendatua denean, aurretik *San* edo, dagokionean, *Done* titulua ere hartu ohi du. Adibidez: *San Pio X.a*, *Done Eztebe I.a*.
- Aita santua Elizak dohatsu izendatua denean, ondotik *dohatsu* titulua hartu ohi du. Adibidez: *Inozentzio XI.a dohatsua*, *Urbano V.a dohatsua*.

(Euskaltzaindiak, Donostian, 2003ko uztailaren 18an, onartua).

II. Gaztelaniazko izenen arabera

Gaztelaniaz	Euskaraz	Latinez	Frantsesez	Ingelesez
Deodato / Adeodato / Diosdado	Adeodato	Adeodatus / Deusdedit	Adéodat / Deusdedit	Adeodatus / Deusdedit
Adriano	Adrian	Hadrianus	Adrien	Adrian
Agapito	Agapeto	Agapetus	Agapit	Agapetus
Agatón	Agaton	Agatho(n)	Agathon	Agatho
Alejandro	Alexandro	Alexander	Alexandre	Alexander
Anastasio	Anastasio	Anastasius	Anastase	Anastasius
Aniceto	Anizeto	Anicetus	Anicet	Anicetus
Antero	Antero	Anterus	Antère	Anterus
Benedicto	Benedikto	Benedictus	Benoît	Benedict
Bonifacio	Bonifazio	Bonifacius	Boniface	Boniface
Calixto	Kalisto	Calixtus	Calixte	Calixtus
Cayo	Kaio	Caius	Caius	Gaius
Ceferino	Zeferino	Zephyrinus	Zéphyrin	Zephyrinus
Celestino	Zelestino	Celestinus	Célestin	Celestine
Clemente	Klemente	Clemens	Clément	Clement
Cleto	Kleto	Cletus	Clet / Anaclet	Anacletus
Conón	Konon	Conon	Conon	Conon
Constantino	Konstantino	Constantinus	Constantin	Constantine
Cornelio	Kornelio	Cornelius	Corneille	Cornelius
Dámaso	Damaso	Damasus	Damase	Damasus
Dionisio	Dionisio	Dionysius	Denys	Dionysius
Dono	Dono	Donus	Donus	Donus
Eleuterio	Eleuterio	Eleutherius	Eleuther	Eleutherius
Eugenio	Eugenio	Eugenius	Eugène	Eugenius
Eusebio	Eusebio	Eusebius	Eusèbe	Eusebius
Eutiquiano	Eutikiano	Eutychianus	Eutychien	Eutychian
Evaristo	Evaristo	Evaristus	Évariste	Evaristus
Esteban	Eztebe	Stephanus	Étienne	Stephen
Fabián	Fabian	Fabianus	Fabien	Fabian
Félix	Felix	Felix	Félix	Felix
Formoso	Formoso	Formosus	Formose	Formosus
Gelasio	Gelasio	Gelasius	Gélase	Gelasius
Gregorio	Gregorio	Gregorius	Grégoire	Gregory

Higinio	Higino	Hyginus	Hygin	Hyginus
Hilario	Hilario	Hilarius	Hilaire	Hilary
Honorio	Honorio	Honorius	Honorius	Honorius
Hormisdas	Hormisdas	Hormisdas	Hormisdas	Hormisdas
Inocencio	Inozentzio	Innocentius	Innocent	Innocent
Juan	Joan / Joanes	Ioannes	Jean	John
Juan Pablo	Joan Paulo	Ioannes Paulus	Jean-Paul	John Paul
Julio	Julio	Iulius	Jules	Julius
Landón	Lando	Landus	Landon	Lando
León	Leon	Leo	Léon	Leo
Liberio	Liberio	Liberius	Libère	Liberius
Lino	Lino	Linus	Lin	Linus
Lucio	Luzio	Lucius	Lucius	Lucius
Marino	Marino	Marinus	Marin	Marinus
Marcos	Marko	Marcus	Marc	Mark
Martín	Martin	Martinus	Martin	Martin
Marcelino	Martzelino	Marcellinus	Marcellin	Marcellinus
Marcelo	Martzelo	Marcellus	Marcel	Marcellus
Melquíades / Milcíades	Melkiades	Miltiades / Melchiades	Miltiade / Melchiade	Miltiades / Melchiades
Nicolás	Nikolas	Nicolaus	Nicolas	Nicholas
Pascual	Paskoal	Paschalis	Pascal	Paschal
Pablo	Paulo	Paulus	Paul	Paul
Pedro	Petri	Petrus	Pierre	Peter
Pelagio	Pelagio	Pelagius	Pélage	Pelagius
Pío	Pio	Pius	Pie	Pius
Ponciano	Pontziano	Pontianus	Pontien	Pontian
Romano	Erroman	Romanus	Romain	Romanus
Sabiniano	Sabiniano	Sabinianus	Sabinien	Sabinan
Sergio	Sergio	Sergius	Serge	Sergius
Severino	Severino	Severinus	Séverin	Severinus
Silverio	Silverio	Silverius	Silvère	Silverius
Silvestre	Silvestre	Silvester	Sylvestre	Sylvester
Símaco	Simako	Symmachus	Symmaque	Symmachus
Simplicio	Sinplizio	Simplicius	Simplice	Simplicius
Siricio	Sirizio	Siricius	Sirice	Siricius
Sisinio	Sisinio	Sisinnius	Sisinnius	Sisinnius
Sixto	Sixto	Sixtus	Sixte	Sixtus
Sotero	Sotero	Soterus	Soter	Soter
Telesforo	Telesforo	Telesphorus	Télesphore	Telesphorus
Teodoro	Teodoro	Theodorus	Théodore	Theodore

Urbano	Urbano	Urbanus	Urbain	Urban
Valentín	Valentin	Valentinus	Valentin	Valentine
Vigilio	Vigilio	Vigilius	Vigile	Vigilius
Víctor	Viktor	Victor	Victor	Victor
Vitaliano	Vitaliano	Vitalianus	Vitalien	Vitalian
Zacarías	Zakarias	Zacharias	Zacharie	Zacharias / Zachary
Zósimo	Zosimo	Zosimus	Zosime	Zosimus

III. Frantsesezko izenen arabera

Frantsesez	Euskaraz	Latinez	Gaztelaniaz	Ingelesez
Adéodat / Deusdedit	Adeodato	Adeodatus / Deusdedit	Deodato / Adeodato / Diosdado	Adeodatus / Deusdedit
Adrien	Adrian	Hadrianus	Adriano	Adrian
Agapit	Agapeto	Agapetus	Agapito	Agapetus
Agathon	Agaton	Agatho(n)	Agatón	Agatho
Alexandre	Alexandro	Alexander	Alejandro	Alexander
Anastase	Anastasio	Anastasius	Anastasio	Anastasius
Anicet	Anizeto	Anicetus	Aniceto	Anicetus
Antère	Antero	Anterus	Antero	Anterus
Benoît	Benedikto	Benedictus	Benedicto	Benedict
Boniface	Bonifazio	Bonifacius	Bonifacio	Boniface
Caïus	Kaio	Caius	Cayo	Gaius
Calixte	Kalisto	Calixtus	Calixto	Calixtus
Clément	Klemente	Clemens	Clemente	Clement
Clet / Anaclet	Kleto	Cletus	Cleto	Anacletus
Célestin	Zelestino	Celestinus	Celestino	Celestine
Conon	Konon	Conon	Conón	Conon
Constantin	Konstantino	Constantinus	Constantino	Constantine
Corneille	Kornelio	Cornelius	Cornelio	Cornelius
Damase	Damaso	Damasus	Dámaso	Damasus
Denys	Dionisio	Dionysius	Dionisio	Dionysius
Donus	Dono	Donus	Dono	Donus
Eleuther	Eleuterio	Eleutherius	Eleuterio	Eleutherius
Eugène	Eugenio	Eugenius	Eugenio	Eugenius
Eusèbe	Eusebio	Eusebius	Eusebio	Eusebius
Étienne	Eztebe	Stephanus	Esteban	Stephen
Eutychien	Eutikiano	Eutychianus	Eutiquiano	Eutychian
Évariste	Evaristo	Evaristus	Evaristo	Evaristus
Fabien	Fabian	Fabianus	Fabián	Fabian
Félix	Felix	Felix	Félix	Felix
Formose	Formoso	Formosus	Formoso	Formosus
Gélase	Gelasio	Gelasius	Gelasio	Gelasius
Grégoire	Gregorio	Gregorius	Gregorio	Gregory
Hilaire	Hilario	Hilarius	Hilario	Hilary

Honorius	Honorio	Honorius	Honorio	Honorius
Hormisdas	Hormisdas	Hormisdas	Hormisdas	Hormisdas
Hygin	Higino	Hyginus	Higinio	Hyginus
Innocent	Inozentzio	Innocentius	Inocencio	Innocent
Jean	Joan / Joanes	Ioannes	Juan	John
Jean-Paul	Joan Paulo	Ioannes Paulus	Juan Pablo	John Paul
Jules	Julio	Iulius	Julio	Julius
Landon	Lando	Landus	Landón	Lando
Léon	Leon	Leo	León	Leo
Libère	Liberio	Liberius	Liberio	Liberius
Lin	Lino	Linus	Lino	Linus
Lucius	Luzio	Lucius	Lucio	Lucius
Marc	Marko	Marcus	Marcos	Mark
Marcel	Martzelo	Marcellus	Marcelo	Marcellus
Marcellin	Martzelino	Marcellinus	Marcelino	Marcellinus
Marin	Marino	Marinus	Marino	Marinus
Martin	Martin	Martinus	Martín	Martin
Miltiade / Melchiade	Melkiades	Miltiades / Melchiades	Melquíades / Milciades	Miltiades / Melchiades
Nicolas	Nikolas	Nicolaus	Nicolás	Nicholas
Pascal	Paskoal	Paschalis	Pascual	Paschal
Paul	Paulo	Paulus	Pablo	Paul
Pélage	Pelagio	Pelagius	Pelagio	Pelagius
Pie	Pio	Pius	Pío	Pius
Pierre	Petri	Petrus	Pedro	Peter
Pontien	Pontziano	Pontianus	Ponciano	Pontian
Romain	Erroman	Romanus	Romano	Romanus
Sabinien	Sabiniano	Sabinianus	Sabiniano	Sabinan
Serge	Sergio	Sergius	Sergio	Sergius
Séverin	Severino	Severinus	Severino	Severinus
Silvère	Silverio	Silverius	Silverio	Silverius
Simplice	Sinplizio	Simplicius	Simplicio	Simplicius
Sirice	Sirizio	Siricius	Siricio	Siricius
Sisinnius	Sisinio	Sisinnius	Sisinio	Sisinnius
Sixte	Sixto	Sixtus	Sixto	Sixtus
Soter	Sotero	Soterus	Sotero	Soter
Sylvestre	Silvestre	Silvester	Silvestre	Sylvester
Symmaque	Simako	Symmachus	Símaco	Symmachu s
Télesphore	Telesforo	Telesphorus	Telesforo	Telesphoru

				s
Théodore	Teodoro	Theodorus	Teodoro	Theodore
Urbain	Urbano	Urbanus	Urbano	Urban
Valentin	Valentin	Valentinus	Valentín	Valentine
Victor	Viktor	Victor	Víctor	Victor
Vigile	Vigilio	Vigilius	Vigilio	Vigilius
Vitalien	Vitaliano	Vitalianus	Vitaliano	Vitalian
Zacharie	Zakarias	Zacharias	Zacarías	Zacharias / Zachary
Zéphyrin	Zeferino	Zephyrinus	Ceferino	Zephyrinus
Zosime	Zosimo	Zosimus	Zósimo	Zosimus

IV. Ingelesezko izenen arabera

Ingelesez	Euskaraz	Latinez	Gaztelaniaz	Frantsesez
Adeodatus / Deusdedit	Adeodato	Adeodatus / Deusdedit	Deodato / Adeodato / Diosdado	Adéodat / Deusdedit
Adrian	Adrian	Hadrianus	Adriano	Adrien
Agapetus	Agapeto	Agapetus	Agapito	Agapit
Agatho	Agaton	Agatho(n)	Agatón	Agathon
Alexander	Alexandro	Alexander	Alejandro	Alexandre
Anacletus	Kleto	Cletus	Cleto	Clet / Anaclet
Anastasius	Anastasio	Anastasius	Anastasio	Anastase
Anicetus	Anizeto	Anicetus	Aniceto	Anicet
Anterus	Antero	Anterus	Antero	Antère
Benedict	Benedikto	Benedictus	Benedicto	Benoît
Boniface	Bonifazio	Bonifacius	Bonifacio	Boniface
Calixtus	Kalisto	Calixtus	Calixto	Calixte
Celestine	Zelestino	Celestinus	Celestino	Célestin
Clement	Klemente	Clemens	Clemente	Clément
Conon	Konon	Conon	Conón	Conon
Constantine	Konstantino	Constantinus	Constantino	Constantin
Cornelius	Kornelio	Cornelius	Cornelio	Corneille
Damasus	Damaso	Damasus	Dámaso	Damase
Dionysius	Dionisio	Dionysius	Dionisio	Denys
Donus	Dono	Donus	Dono	Donus
Eleutherius	Eleuterio	Eleutherius	Eleuterio	Eleuther
Eugenius	Eugenio	Eugenius	Eugenio	Eugène
Eusebius	Eusebio	Eusebius	Eusebio	Eusébe
Eutychian	Eutikiano	Eutychianus	Eutiquiano	Eutychien
Evaristus	Evaristo	Evaristus	Evaristo	Évariste
Fabian	Fabian	Fabianus	Fabián	Fabien
Felix	Felix	Felix	Félix	Félix
Formosus	Formoso	Formosus	Formoso	Formose
Gaius	Kaio	Caius	Cayo	Caïus
Gelasius	Gelasio	Gelasius	Gelasio	Gélase
Gregory	Gregorio	Gregorius	Gregorio	Grégoire
Hilary	Hilario	Hilarius	Hilario	Hilaire
Hyginus	Higino	Hyginus	Higinio	Hygin

Honorius	Honorio	Honorius	Honorio	Honorius
Hormisdas	Hormisdas	Hormisdas	Hormisdas	Hormisdas
Innocent	Inozentzio	Innocentius	Inocencio	Innocent
John	Joan / Joanes	Ioannes	Juan	Jean
John Paul	Joan Paulo	Ioannes Paulus	Juan Pablo	Jean-Paul
Julius	Julio	Iulius	Julio	Jules
Lando	Lando	Landus	Landón	Landon
Leo	Leon	Leo	León	Léon
Liberius	Liberio	Liberius	Liberio	Libère
Linus	Lino	Linus	Lino	Lin
Lucius	Luzio	Lucius	Lucio	Lucius
Marcellinus	Martzelino	Marcellinus	Marcelino	Marcellin
Marcellus	Martzelo	Marcellus	Marcelo	Marcel
Marinus	Marino	Marinus	Marino	Marin
Mark	Marko	Marcus	Marcos	Marc
Martin	Martin	Martinus	Martín	Martin
Miltiades / Melchiades	Melkiades	Miltiades / Melchiades	Melquíades / Milciades	Miltiade / Melchiade
Nicholas	Nikolas	Nicolaus	Nicolás	Nicolas
Paschal	Paskoal	Paschalis	Pascual	Pascal
Paul	Paulo	Paulus	Pablo	Paul
Pelagius	Pelagio	Pelagius	Pelagio	Pélage
Peter	Petri	Petrus	Pedro	Pierre
Pius	Pio	Pius	Pío	Pie
Pontian	Pontziano	Pontianus	Ponciano	Pontien
Romanus	Erroman	Romanus	Romano	Romain
Sabinan	Sabiniano	Sabinianus	Sabiniano	Sabinien
Sergius	Sergio	Sergius	Sergio	Serge
Severinus	Severino	Severinus	Severino	Séverin
Silverius	Silverio	Silverius	Silverio	Silvère
Simplicius	Simplizio	Simplicius	Simplicio	Simplice
Siricius	Sirizio	Siricius	Siricio	Sirice
Sisinnius	Sisinio	Sisinnius	Sisinio	Sisinnius
Sixtus	Sixto	Sixtus	Sixto	Sixte
Soter	Sotero	Soterus	Sotero	Soter
Stephen	Eztebe	Stephanus	Esteban	Étienne
Sylvester	Silvestre	Silvester	Silvestre	Silvestre
Symmachus	Simako	Symmachus	Símaco	Symmaque
Telesphorus	Telesforo	Telesphorus	Telesforo	Télesphore
Theodore	Teodoro	Theodorus	Teodoro	Théodore
Urban	Urbano	Urbanus	Urbano	Urbain

Valentine	Valentin	Valentinus	Valentín	Valentin
Victor	Viktor	Victor	Víctor	Victor
Vigilius	Vigilio	Vigilius	Vigilio	Vigile
Vitalian	Vitaliano	Vitalianus	Vitaliano	Vitalien
Zacharias / Zachary	Zakarias	Zacharias	Zacarías	Zacharie
Zephyrinus	Zeferino	Zephyrinus	Ceferino	Zéphyrin
Zosimus	Zosimo	Zosimus	Zósimo	Zosime

V. Latinezko izenen arabera

Latinez	Euskaraz	Gaztelaniaz	Frantsesez	Ingelesez
Adeodatus / Deusdedit	Adeodato	Deodato / Adeodato / Diosdado	Adéodat / Deusdedit	Adeodatus / Deusdedit
Agapetus	Agapeto	Agapito	Agapit	Agapetus
Agatho(n)	Agaton	Agatón	Agathon	Agatho
Alexander	Alexandro	Alejandro	Alexandre	Alexander
Anastasius	Anastasio	Anastasio	Anastase	Anastasius
Anicetus	Anizeto	Aniceto	Anicet	Anicetus
Anterus	Antero	Antero	Antère	Anterus
Benedictus	Benedikto	Benedicto	Benoît	Benedict
Bonifacius	Bonifazio	Bonifacio	Boniface	Boniface
Caius	Kaio	Cayo	Caïus	Gaius
Calixtus	Kalisto	Calixto	Calixte	Calixtus
Celestinus	Zelestino	Celestino	Célestin	Celestine
Clemens	Klemente	Clemente	Clément	Clement
Cletus	Kleto	Cleto	Clet / Anaclet	Anacletus
Conon	Konon	Conón	Conon	Conon
Constantinus	Konstantino	Constantino	Constantin	Constantine
Cornelius	Kornelio	Cornelio	Corneille	Cornelius
Damasus	Damaso	Dámaso	Damase	Damasus
Dionysius	Dionisio	Dionisio	Denys	Dionysius
Donus	Dono	Dono	Donus	Donus
Eleutherius	Eleuterio	Eleuterio	Eleuther	Eleutherius
Eugenius	Eugenio	Eugenio	Eugène	Eugenius
Eusebius	Eusebio	Eusebio	Eusèbe	Eusebius
Eutychianus	Eutikiano	Eutiquiano	Eutychien	Eutychian
Evaristus	Evaristo	Evaristo	Évariste	Evaristus
Fabianus	Fabian	Fabián	Fabien	Fabian
Felix	Felix	Félix	Félix	Felix
Formosus	Formoso	Formoso	Formose	Formosus
Gelasius	Gelasio	Gelasio	Gélase	Gelasius

Gregorius	Gregorio	Gregorio	Grégoire	Gregory
Hadrianus	Adrian	Adriano	Adrien	Adrian
Hilarius	Hilario	Hilario	Hilaire	Hilary
Hyginus	Higino	Higinio	Hygin	Hyginus
Honorius	Honorio	Honorio	Honorius	Honorius
Hormisdas	Hormisdas	Hormisdas	Hormisdas	Hormisdas
Innocentius	Inozentzio	Inocencio	Innocent	Innocent
Ioannes	Joan / Joanes	Juan	Jean	John
Ioannes Paulus	Joan Paulo	Juan Pablo	Jean-Paul	John Paul
Iulius	Julio	Julio	Jules	Julius
Landus	Lando	Landón	Landon	Lando
Leo	Leon	León	Léon	Leo
Liberius	Liberio	Liberio	Libère	Liberius
Linus	Lino	Lino	Lin	Linus
Lucius	Luzio	Lucio	Lucius	Lucius
Marcellinus	Martzelino	Marcelino	Marcellin	Marcellinus
Marcellus	Martzelo	Marcelo	Marcel	Marcellus
Marcus	Marko	Marcos	Marc	Mark
Marinus	Marino	Marino	Marin	Marinus
Martinus	Martin	Martín	Martin	Martin
Miltiades / Melchiades	Melkiades	Melquíades / Milcíades	Miltiade / Melchiade	Miltiades / Melchiades
Nicolaus	Nikolas	Nicolás	Nicolas	Nicholas
Paschalis	Paskoal	Pascual	Pascal	Paschal
Paulus	Paulo	Pablo	Paul	Paul
Pelagius	Pelagio	Pelagio	Pélage	Pelagius
Petrus	Petri	Pedro	Pierre	Peter
Pius	Pio	Pío	Pie	Pius
Pontianus	Pontziano	Ponciano	Pontien	Pontian
Romanus	Erroman	Romano	Romain	Romanus
Sabinianus	Sabiniano	Sabiniano	Sabinien	Sabinan
Sergius	Sergio	Sergio	Serge	Sergius
Severinus	Severino	Severino	Séverin	Severinus
Silverius	Silverio	Silverio	Silvère	Silverius
Silvester	Silvestre	Silvestre	Sylvestre	Sylvester
Simplicius	Simplizio	Simplicio	Simplice	Simplicius
Siricius	Sirizio	Siricio	Sirice	Siricius
Sisinnius	Sisinio	Sisinio	Sisinnius	Sisinnius
Sixtus	Sixto	Sixto	Sixte	Sixtus
Symmachus	Simako	Símaco	Symmaque	Symmachus
Soterus	Sotero	Sotero	Soter	Soter

Stephanus	Eztebe	Esteban	Étienne	Stephen
Telesphorus	Telesforo	Telesforo	Télesphore	Telesphorus
Theodorus	Teodoro	Teodoro	Théodore	Theodore
Urbanus	Urbano	Urbano	Urbain	Urban
Valentinus	Valentin	Valentín	Valentin	Valentine
Victor	Viktor	Víctor	Victor	Victor
Vigilius	Vigilio	Vigilio	Vigile	Vigilius
Vitalianus	Vitaliano	Vitaliano	Vitalien	Vitalian
Zacharias	Zakarias	Zacarías	Zacharie	Zacharias / Zachary
Zephyrinus	Zeferino	Ceferino	Zéphyrin	Zephyrinus
Zosimus	Zosimo	Zósimo	Zosime	Zosimus

VI) Eranskina: zerrenda kronologikoa

Aita santuaren izena	Aitasantutza-urteak c. (circa) = gutxi gorabehera	Ordena	Oharrak
Petri	?-c. 64	001	santua
Lino	c. 67-76/79	002	santua
Kleto	76-88 edo 79-91	003	santua
Klemente I.a	88-97 edo 92-101	004	santua
Evaristo	c. 97-c. 107	005	santua
Alexandro I.a	105-115 edo 109-119	006	santua
Sixto I.a	c. 115-c.125	007	santua
Telesforo	c. 125-c. 136	008	santua
Higino	c. 136-c. 140	009	santua
Pio I.a	c. 140-155	010	santua
Anizeto	c. 155-c. 166	011	santua
Sotero	c. 166-c. 175	012	santua
Eleuterio	c. 175-189	013	santua
Viktor I.a	c. 189-199	014	santua
Zeferino	c. 199-217	015	santua
Kalisto I.a	217-222	016	santua
Urbano I.a	222-230	017	santua
Pontziano	230-235	018	santua
Antero	235-236	019	santua
Fabian	236-250	020	santua
Kornelio	251-253	021	santua
Luzio I.a	253-254	022	santua
Eztebe I.a	254-257	023	santua
Sixto II.a	257-258	024	santua
Dionisio	259-268	025	santua
Felix I.a	269-274	026	santua
Eutikiano	275-283	027	santua
Kaio	283-296	028	santua
Martzelino	291/296-304	029	santua
Martzelo I.a	308-309	030	santua
Eusebio	309/310	031	santua
Melkiades	311-314	032	santua
Silvestre I.a	314-335	033	santua
Marko	336-336	034	santua
Julio I.a	337-352	035	santua

Liberio	352-366	036	santua
Damaso I.a	366-384	037	santua
Sirizio	384-399	038	santua
Anastasio I.a	399-401	039	santua
Inozentzio I.a	401-417	040	santua
Zosimo	417-418	041	santua
Bonifazio I.a	418-422	042	santua
Zelestino I.a	422-432	043	santua
Sixto III.a	432-440	044	santua
Leon I.a	440-461	045	santua
Hilario	461-468	046	santua
Simplizio	468-483	047	santua
Felix II.a	483-492	048	santua
Gelasio I.a	492-496	049	santua
Anastasio II.a	496-498	050	
Simako	498-514	051	santua
Hormisdas	514-523	052	santua
Joan / Joanes I.a	523-526	053	santua
Felix III.a	526-530	054	santua
Bonifazio II.a	530-532	055	
Joan / Joanes II.a	533-535	056	
Agapeto I.a	535-536	057	santua
Silverio	536-537	058	santua
Vigilio	537-555	059	
Pelagio I.a	556-561	060	
Joan / Joanes III.a	561-574	061	
Benedikto I.a	575-579	062	
Pelagio II.a	579-590	063	santua
Gregorio I.a	590-604	064	santua
Sabiniano	604-606	065	
Bonifazio III.a	607-607	066	
Bonifazio IV.a	608-615	067	santua
Adeodato I.a	615-618	068	santua
Bonifazio V.a	619-625	069	
Honorio I.a	625-638	070	
Severino	640-640	071	
Joan / Joanes IV.a	640-642	072	
Teodoro I.a	642-649	073	
Martin I.a	649-653/655	074	santua
Eugenio I.a	654-657	075	santua
Vitaliano	657-672	076	santua

Adeodato II.a	672-676	077	
Dono	676-678	078	
Agaton	678-681	079	santua
Leon II.a	682-683	080	santua
Benedikto II.a	684-685	081	santua
Joan / Joanes V.a	685-686	082	
Konon	686-687	083	
Sergio I.a	687-701	084	santua
Joan / Joanes VI.a	701-705	085	
Joan / Joanes VII.a	705-707	086	
Sisinio	708-708	087	
Konstantino	708-715	088	
Gregorio II.a	715-731	089	santua
Gregorio III.a	731-741	090	santua
Zakarias	741-752	091	santua
Eztebe II.a	752-752	092	
Eztebe III.a	752-757	093	
Paulo I.a	757-767	094	santua
Eztebe IV.a	768-772	095	
Adrian I.a	772-795	096	
Leon III.a	795-816	097	santua
Eztebe V.a	816-817	098	
Paskoal I.a	817-824	099	santua
Eugenio II.a	824-827	100	
Valentin	827-827	101	
Gregorio IV.a	827-844	102	
Sergio II.a	844-847	103	
Leon IV.a	847-855	104	santua
Benedikto III.a	855-858	105	
Nikolas I.a	858-867	106	santua
Adrian II.a	867-872	107	
Joan / Joanes VIII.a	872-882	108	
Marino I.a	882-884	109	
Adrian III.a	884-885	110	santua
Eztebe VI.a	885-891	111	
Formoso	891-896	112	
Bonifazio VI.a	896-896	113	
Eztebe VII.a	896-897	114	
Erroman	897-897	115	
Teodoro II.a	897-897	116	
Joan / Joanes IX.a	898-900	117	

Benedikto IV.a	900-903	118	
Leon V.a	903-903	119	
Sergio III.a	904-911	120	
Anastasio III.a	911-913	121	
Lando	913-914	122	
Joan / Joanes X.a	914-928	123	
Leon VI.a	928-928	124	
Eztebe VIII.a	929-931	125	
Joan / Joanes XI.a	931-935	126	
Leon VII.a	936-939	127	
Eztebe IX.a	939-942	128	
Marino II.a	942-946	129	
Agapeto II.a	946-955	130	
Joan / Joanes XII.a	955-964	131	
Leon VIII.a	963-965	132	
Joan / Joanes XIII.a	965-972	133	
Benedikto VI.a	973-974	134	
Benedikto VII.a	974-983	135	
Joan / Joanes XIV.a	983-984	136	
Joan / Joanes XV.a	985-996	137	
Gregorio V.a	996-999	138	
Silvestre II.a	999-1003	139	
Joan / Joanes XVII.a	1003-1003	140	
Joan / Joanes XVIII.a	1004-1009	141	
Sergio IV.a	1009-1012	142	
Benedikto VIII.a	1012-1024	143	
Joan / Joanes XIX.a	1024-1032	144	
Benedikto IX.a	1032-1044 (1. aldia)	145	
Silvestre III.a	1045-1045	146	
Benedikto IX.a	1045 (2. aldia)	147	
Gregorio VI.a	1045-1046	148	
Klemente II.a	1046-1047	149	
Benedikto IX.a	1047-1048 (3. aldia)	150	
Damaso II.a	1048-1048	151	
Leon IX.a	1049-1054	152	santua
Viktor II.a	1055-1057	153	
Eztebe X.a	1057-1058	154	
Nikolas II.a	1059-1061	155	
Alexandro II.a	1061-1073	156	
Gregorio VII.a	1073-1085	157	santua

Viktor III.a	1086-1087	158	dohatsua
Urbano II.a	1088-1099	159	dohatsua
Paskoal II.a	1099-1118	160	
Gelasio II.a	1118-1119	161	
Kalisto II.a	1119-1124	162	
Honorio II.a	1124-1130	163	
Inozentzio II.a	1130-1143	164	
Zelestino II.a	1143-1144	165	
Luzio II.a	1144-1145	166	
Eugenio III.a	1145-1153	167	dohatsua
Anastasio IV.a	1153-1154	168	
Adrian IV.a	1154-1159	169	
Alexandro III.a	1159-1181	170	
Luzio III.a	1181-1185	171	
Urbano III.a	1185-1187	172	
Gregorio VIII.a	1187-1187	173	
Klemente III.a	1187-1191	174	
Zelestino III.a	1191-1198	175	
Inozentzio III.a	1198-1216	176	
Honorio III.a	1216-1227	177	
Gregorio IX.a	1227-1241	178	
Zelestino IV.a	1241-1241	179	
Inozentzio IV.a	1243-1254	180	
Alexandro IV.a	1254-1261	181	
Urbano IV.a	1261-1264	182	
Klemente IV.a	1265-1268	183	
Gregorio X.a	1271-1276	184	dohatsua
Inozentzio V.a	1276-1276	185	dohatsua
Adrian V.a	1276-1276	186	
Joan / Joanes XXI.a ¹	1276-1277	187	
Nikolas III.a	1277-1280	188	
Martin IV.a ²	1281-1285	189	
Honorio IV.a	1285-287	190	
Nikolas IV.a	1288-1292	191	
Zelestino V.a	1294-1294	192	santua
Bonifazio VIII.a	1294-1303	193	
Benedikto XI.a	1303-1304	194	dohatsua
Klemente V.a	1305-1314	195	
Joan / Joanes XXII.a	1316-1334	196	

¹ XI. mendean gertaturiko hutsegite bategatik ez dago Joan XX. izeneko aita santurik.

² XIII. mendean gertaturiko hutsegite bategatik ez dago Martin II. eta III. izeneko aita santurik.

Benedikto XII.a	1334-1342	197	
Klemente VI.a	1342-1352	198	
Inozentzio VI.a	1352-1362	199	
Urbano V.a	1362-1370	200	dohatsua
Gregorio XI.a	1370-1378	201	
Urbano VI.a	1378-1389	202	
Bonifazio IX.a	1389-1404	203	
Inozentzio VII.a	1404-1406	204	
Gregorio XII.a	1406-1415	205	
Martin V.a	1417-1431	206	
Eugenio IV.a	1431-1447	207	
Nikolas V.a	1447-1455	208	
Kalisto III.a	1455-1458	209	
Pio II.a	1458-1464	210	
Paulo II.a	1464-1471	211	
Sixto IV.a	1471-1484	212	
Inozentzio VIII.a	1484-1492	213	
Alexandro VI.a	1492-1503	214	
Pio III.a	1503-1503	215	
Julio II.a	1503-1513	216	
Leon X.a	1513-1521	217	
Adrian VI.a	1522-1523	218	
Klemente VII.a	1523-1534	219	
Paulo III.a	1534-1549	220	
Julio III.a	1550-1555	221	
Martzelo II.a	1555-1555	222	
Paulo IV.a	1555-1559	223	
Pio IV.a	1559-1565	224	
Pio V.a	1566-1572	225	santua
Gregorio XIII.a	1572-1585	226	
Sixto V.a	1585-1590	227	
Urbano VII.a	1590-1590	228	
Gregorio XIV.a	1590-1591	229	
Inozentzio IX.a	1591-1591	230	
Klemente VIII.a	1592-1605	231	
Leon XI.a	1605-1605	232	
Paulo V.a	1605-1621	233	
Gregorio XV.a	1621-1623	234	
Urbano VIII.a	1623-1644	235	
Inozentzio X.a	1644-1655	236	
Alexandro VII.a	1655-1667	237	

Klemente IX.a	1667-1669	238	
Klemente X.a	1670-1676	239	
Inozentzio XI.a	1676-1689	240	dohatsua
Alexandro VIII.a	1689-1691	241	
Inozentzio XII.a	1691-1700	242	
Klemente XI.a	1700-1721	243	
Inozentzio XIII.a	1721-1724	244	
Benedikto XIII.a	1724-1730	245	
Klemente XII.a	1730-1740	246	
Benedikto XIV.a	1740-1758	247	
Klemente XIII.a	1758-1769	248	
Klemente XIV.a	1769-1774	249	
Pio VI.a	1775-1799	250	
Pio VII.a	1800-1823	251	
Leon XII.a	1823-1829	252	
Pio VIII.a	1829-1830	253	
Gregorio XVI.a	1831-1846	254	
Pio IX.a	1846-1878	255	dohatsua
Leon XIII.a	1878-1903	256	
Pio X.a	1903-1914	257	santua
Benedikto XV.a	1914-1922	258	
Pio XI.a	1922-1939	259	
Pio XII.a	1939-1958	260	
Joan / Joanes XXIII.a	1958-1963	261	dohatsua
Paulo VI.a	1963-1978	262	
Joan Paulo I.a	1978-1978	263	
Joan Paulo II.a	1978-	264	